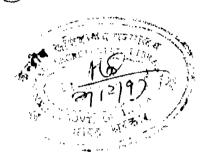
# He Gazette of India

# असाधारण EXTRAORDINARY

भाग 11—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii) PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY



सं∘ 58 ] No. 58 ] नई दिल्ली, सोमवार, सितम्बर 29, 1997/आश्विन 7, 1919

NEW DELHI, MONDAY, SEPTEMBER 29, 1997/ASVINA 7, 1919

भारत निर्वाचन आयोग

# अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 94( अ ).—यतः तिमलनाडु राज्य सभा के लिए निर्वाचित सदस्य श्रीमती जयन्ती नटराजन के त्यागपत्र देने के कारण जिनकी पदावधि 29 जून 1998 को सिम्मिलित करते हुए उस तारीख तक थी उक्त सदन में एक स्थान रिक्त हो गया है।

अतः अब लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 147 की उपधारा (1) के उपबन्धों के अनुसरण में निर्वाचन आयोग तमिलनाडु राज्य विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि वह ऐसे हुई रिक्ति को भरने के लिए उक्त अधिनियम और तद्धीन बनाए गए नियमों और आदेशों के उपबन्धों के अनुरूप एक व्यक्ति निर्वाचित कर दें।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(1)]

आदेश से.

बाब् राम, संधिव

# ELECTION COMMISSION OF INDIA NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 94(E).—Whereas a vacancy has occurred in the Council of states due to resignation of Smt. Jayanthi Natarajan, an elected member of that House from the State of Tamil Nadu whose term of Office was upto and including 29th June, 1998;

Now, therefore, in pursuance of the provisions of sub-section (1) of section 147 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Tamil Nadu to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder a person to fill the vacancy so caused.

[No. 100/CS-TN/1/97(1)]

By Order,

## अधिसूचना

## नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 95 (अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 39 के उपबन्धों के अनुसरण में भारत निर्वाचन आयोग अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(1) तारीख 29 सितम्बर, 1997 के अनुसरण में राज्य सभा के लिए होने वाले निर्वाचन के बारे में :—

(क)	नाम निर्देशन करने की अन्तिम तारीख	6-10-1997	(सोमवार)
(ख)	नाम निर्देशन की संवीक्षा की तारीख	7-10-1997	(मंगलवार)
(ग)	अभ्यर्थिताएं वापिस लेने की अन्तिम तारीख	9-10-1997	(गुरुवार)
(ঘ)	वह तारीख जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा	16-10-1 <b>997</b>	(गुरुवार)
(জ)	वह तारीख जिससे पहले मतदान पूरा कर लिया जाएगा	18-10-1997	(शनिवार)

एतद्द्वारा नियत करता है।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(2)]

आदेश से.

बाब्रु राम, सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

- O. N. 95 (E).—In pursuance of the provisions of sub-section (1) of section 39 of the Representation of the People Act, 1951, (43 of 1951) the Election Commission of India hereby appoints for the election to the Council of States to be held in pursuance of its Notification No. 100/CS-TN/1/97(1) dated 29th September, 1997:—
  - (a) the 6th October, 1997 (Monday), as the last date for making nominations;
  - (b) the 7th October, 1997 (Tuesday), as the date for scrutiny of nominations;
  - (c) the 9th October, 1997 (Thursday), as the last date for the withdrawal of candidatures:
  - (d) the 16th October, 1997 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
  - (e) the 18th October, 1997 (Saturday), as the date before which the election shall be completed.

[No. 100/CS-TN/1/97(2)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 96 ( अ ).— लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 56 द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग, अपनी अधिसूधना संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(1) तारीख 29 सितम्बर, 1997 के अनुसरण में राज्य सभा के होने वाले निर्वाचन के लिए 10.00 बजे (पूर्वाह) से 2.00 बजे (अपराह) तक का समय, उस समय के रूप में नियत करता है, जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा।

[संख्या 100/रा. स-त,ना./1/97(3)]

आदेश से,

बाब् राम, सचिव

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 96(E).—In exercise of the powers conferred by Section 56 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby fixes the hours from 10.00 A.M. to 2.00 P.M. as the hours during which a poll shall, if necessary, be taken for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-TN/1/97(1) dated 29th September, 1997.

[No. 100/CS-TN/1/97(3)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

# अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

का. आ. 97( अ ).— लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 21 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग, तिमिलनाडु राज्य के परामर्श से तारीख 29 सितम्बर, 1997 की अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(1) के अनुसरण में राज्य सभा के होने वाले निर्वाचनों के सचिव, तिमिलनाडु विधान सभा सिचवालय, को रिटर्निंग आफिसर के रूप में एतद्द्वारा नामित करता है।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(4)]

आदेश से,

बाबू राम, संचिव

#### **NOTIFICATION**

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 97(E).—In pursuance of the provisions of Section 21 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India, in consultation with the Government of Tamil Nadu hereby nominates Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat to be the Returning Officer for the election to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-TN/1/97(1) dated 29th September, 1997.

[No. 100/CS-TN/1/97(2)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

# अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 98( अ ). — लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 22 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शिवतयों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग तारीख 29 सितम्बर, 1997 की अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(1) के अनुसरण में होने वाले राज्य सभा के निर्वाचन के लिए रिटिनिंग आफिसर की सहायता के लिए उप सचिव (याचिका), तिमलनाडु विधान सभा सचिवालय को सहायक रिटिनिंग आफिसर के रूप में एतद्द्वारा नियुक्त करता है।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./1/97(5)]

आदेश से,

बाब् राम, सचिव

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 98(E).—In exercise of the powers conferred by Sub-section (I) of Section 22 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby appoints Deputy Secretary (Petitions), Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat as Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its Notification No. 100/CS-TN/1/97(1) dated 29th September, 1997 in the performance of his functions.

[No. 100/CS-TN/1/97(5)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 99( अ ). — यत: तिमलनाडु राज्य सभा के लिए निर्वाचित सदस्य श्री जी. के. मूपनार के त्यागपत्र देने के कारण जिनकी पदावधि 24 जुलाई, 2001 को सिम्मिलत करते हुए उस तारीख तक थी उक्त सदन में एक स्थान रिक्त हो गया है।

अत: अब लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 147 की उपधारा (1) के उपबन्धों के अनुसरण में निर्धाचन आयोग तिमलनाडु राज्य विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि वह ऐसे हुई रिक्ति को भरने के लिए उक्त अधिनियम और तद्धीन बनाए गए नियमों और आदेशों के उपबन्धों के अनुरूप एक व्यक्ति निर्वाचित कर दें।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./2/97(1)]

आदेश से,

बाब्रू राम, सचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 99(E).—Whereas, a vacancy has occurred in the Council of States due to resignation of Shri G.K. Moopaner, an elected member of that House from the State of Tamil Nadu whose term of Office was upto and including 24th July, 2001;

Now, therefore, in pursuance of the provisions of Sub-section (1) of Section 147 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Tamil Nadu to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder a person to fill the vacancy so caused.

[No. 100/CS-TN/2/97(1)]

By Order.

BABU RAM, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 100(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 39 के उपबन्धों के अनुसरण में भारत सरकार निर्वाचन आयोग अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स–त.ना./97(1) तारीख 29 सितम्बर, 1997 के अनुसरण में राज्य सभा के लिए होने वाले निर्वाचन के बारे में:—

(क) नाम निर्देशंन करने की अन्तिम तारीख

6-10-1997 (सोमवार)

(ख) नाम निर्देशन की संवीक्षा की तारीख

7-10-1997 (मंगलवार)

(ग) अभ्यर्थिताएं वापिस लेने की अन्तिम तारीख

9-10-1997 (गुरुवार)

(घ) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा 16-10-1997 (गुरुवार)

(ङ) वह तारीख जिससे पहले मतदान प्रा कर लिया जाएगा 18-10-1997 (शनिवार)

एतदुद्वारा नियत करता है।

्रसंख्या 100/रा. स-त.ना./2/97(2)]

आदेश से.

बाब राम, सचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O.N. 100 (E):—In pursuance of the provisions of sub-section (1) of section 39 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby appoints for the election to the Council of States to be held in pursuance of its Notification No. 100/CS-TN/2/97(1) dated 29th September, 1997:—

- (a) the 6th October, 1997 (Monday, as the date for making nominations;
- (b) the 7th October, 1997 (Tuesday), as the date for scrutiny of nominations;
- (c) the 9th October, 1997 (Thursday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) the 16th October, 1997 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) the 18th October, 1997 (Saturday), as the date before which the election shall be completed.

[No. 100/CS-TN/2/97(2)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ.अ. 101 (अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 56 द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग, अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स-त.ना./2/97(1) तारीख 29 सितम्बर, 1997 के अनुसरण में राज्य सभा के होने वाले निर्वाचन के लिए 10.00 बजे (पूर्वाह) से 2.00 बजे (अपराह) तक का समय, उस समय के रूप में नियत करता है, जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./2/97(3)]

आदेश से.

बाबू राम, संचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O.N. 101 (E):—In exercise of the powers conferred by Section 56 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby fixes the hours from 10.00 A.M. to 2 P.M. as the hours during which a poll shall, if necessary, be taken for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-TN/2/97(1) dated 29th September, 1997.

[No. 100/CS-TN/2/97(3)]

By Order,

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 102(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 21 द्वारा प्रदत्त शिवतयों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग, तिमिलनाडु राज्य के परामर्श से तारीख 29 सितम्बर, 1997 की अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स-त. ना./2/97(1) के अनुसरण में राज्य सभा के होने वाले निर्वाचनों के लिए सचिव, तिमलनाडु विधान सभा सचिवालय, को रिटर्निंग आफिसर के रूप में एतद्द्वारा नामित करता है।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./2/97(4)]

आदेश से.

बाब् राम, सचिव

#### **NOTIFICATION**

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 102(E).—In pursuance of the provisions of Section 21 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India, in consultation with the Government of Tamil Nadu hereby nominates Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat to be the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-TN/2/97(1) dated 29th September, 1997.

[No. 100/CS-TN/2/97(4)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. ३२. १०३४ अ ).—लोक प्रतिर्निधत्व अधिनयम, १५५१ की बास ४४ की उपवास (1) द्वारा प्रदेश शित्तवीं का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग तारीख २१ सितम्बर, १९९७ की अपनी अधिसूचना संख्या १००/रा. स-त.ना./2/९७ (११) के अनुसरण में होने वाले राज्य सभा के निर्वाचन के लिए रिटरिंग आफिसर की सहायता के लिए उप सचिव (याचिका), तमिलनाडु विधान सभा सचिवालय की सहायक रिटरिंग आफिसर के रूप में एतद्वारा नियुक्त करता है।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./2/97(5)]

आदेश से,

षाबु राम, सचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 103(E).—In exercise of the powers conformed by sub-section (1) of section 22 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby appoints Deputy Secretary (Petitions), Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat as Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its Notification No. 100/CS-TN/2/97(1) dated 29th September, 1997 in the performance of his functions.

[No. 100/CS-TN/2/97(5)]

By Order,

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 104( अ ).—यत: तमिलनाडु राज्य सभा के लिए निर्वाचित सदस्य श्री पीटर अल्फांस, के त्यागपत्र दे देने के कारण जिनकी पदाविध 2 अप्रैल, 2002 को सिम्मिलित करते हुए उस तारीख तक थी उक्त सदन में एक स्थान रिक्त हो गया है।

अतः अब लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धाारा 147 की उपधारा (1) के उपबन्धों के अनुसरण में निर्वाचन आयोग तमिलनाडु राज्य बिधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि वह ऐसे हुई रिक्ति को भरने के लिए उक्त अधिनियम और तद्धीन बनाए गए नियमों और आदेशों के उपबन्धों के अनुरूप एक व्यक्ति निर्वाचित कर दें।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./3/97(1)]

आदेश से.

बाबु राम, सचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 104(E).—Whereas, a vacancy has occurred in the Council of States due to resignation of Shri Peter Alphonse S., an elected member of that House from the State of Tamil Nadu whose term of Office was upto and including 2nd April, 2002;

Now, therefore, in pursuance of the provisions of sub-section (1) of section 147 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Tamil Nadu to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder a person to fill the vacancy so caused.

[No. 100/CS-TN/3/97(1)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

# अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 105(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 39 के उपबन्धों के अनुसरण में भारत निर्वाचन आयोग अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स~त.ना./3/97(1) तागृद्ध 29 सितम्बर, 1997 के अनुसरण में राज्य सभा के लिए होने वाले निर्वाचन के बारे में :—

(क) नाम निर्देशन करने क्ष्री अन्तिम तारीख	6-10-1997	(सोमवार)
(ख) नाम निदंशन की संबीक्षा की तारांख	7-10-1997	(मंगलवार)
(ग) अध्यर्थिताएं वाण्म् लेने की अन्तिम तारीख	9-10-1997	(गुरुवार)
(५) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा	16~10~1997	(गुरुवार)
(ঙ) वह तारीख जिससे पहले मतदान पूरा कर लिया जाएगा	18-10-1997	(शनिवार)

एतदुद्वारा नियत करता है।

[संख्या 100/ग. स-त.ना./3/97(2)]

आदेश से.

बाबू राम, सचिष

## New Delhi, the 29th September, 1997

O.N. 105 (E).—In pursuance of the provisions of sub-section (1) of section 39 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby appoints for the election to the Council of States to be held in pursuance of its Notification No. 100/CS-TN/3/97(1) dated 29th September, 1997:—

- (a) the 6th October, 1997 (Monday), as the last date for making nominations;
- (b) the 7th October, 1997 (Tuesday), as the date for scrutiny of nominations;
- (c) the 9th October, 1997 (Thursday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) the 16th October, 1997 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) the 18th October, 1997 (Saturday), as the date before which the election shall be completed.

[No. 100/CS-TN/3/97(2)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

# अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 106( अ ).— लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 56 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग, अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स~त.ना./3/97(1) तारीख 29 सितम्बर, 1997 के अनुसरण में राज्य सभा के होने वाले निर्वाचन के लिए 10.00 बजे (पूर्वाह) से 2.00 बजे (अपराह्न) तक का समय, उस समय के रूप में नियत करता है, जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./3/97(3)]

आदेश से.

बाबु राम, संचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 106(E).—In exercise of the powers conferred by Section 56 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby fixes the hours from 10.00 A.M. to 2.00 P.M. as the hours during which a poll shall, if necessary, be taken for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 100/CS-TN/3/97(1) dated 29th September, 1997.

[No. 100/CS-TN/3/97(3)]

By Order,

BABU RAM, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ. अ. 107(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 21 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग, तिमलनाडु राज्य के परामर्श से तारीख 29 सितम्बर, 1997 की अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स-त.ना./3/97(1) के अनुसरण में राज्य सभा के लिए होने वाले निर्वाचनों के लिए सचिव, तिमलनाडु विधान सभा सचिवालय, को रिटर्निंग आफिसर के रूप में एतद्द्वारा नामित करता है।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./3/97(4)]

आदेश से.

बाब्रू राम, सचिव

New Delhi, the 29th September, 1997

O. N. 107(E).—In pursuance of the provisions of Section 21 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India, in consultation with the Government of Tamil Nadu hereby nominates Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat to be the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its notification No. 182/CS-TN/3/97(1) dated 29th September, 1997.

[No. 100/CS-TN/3/97(4)] By Order,

BABU RAM, Secy.

## अधिसुचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 1997

आ.अ. 108 (अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 22 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग तारीख 29 सितम्बर, 1997 की अपनी अधिसूचना संख्या 100/रा. स-त.ना./3/97(1) के अनुसरण में होने वाले राज्य सभा के निर्वाचन के लिए रिटर्निंग आफिसर की सहायता के लिए उप सचिव (याचिका), तमिलनाडु विधान सभा सिनवालय को सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में एतद्द्वारा नियुक्त करता है।

[संख्या 100/रा. स-त.ना./3/97(5)]

आदेश से,

बाबू राम, सचिव

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 1997

O.N. 108 (E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby appoints Deputy Secretary (Petitions), Tamil Nadu Legislative Assembly Secretariat as Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer for the election to the Council of States to be held in pursuance of its Notification No. 100/CS-TN/3/97(1) dated 29th September, 1997 in the performance of his functions.

[No. 100/CS-TN/3/97(5)]

By Order,